



PRODUCT INFORMATION SHEET

	General Product Parameters	(Declared) Value			Unit
1.	Supplier's name or trade mark	SKY İNOVASYON VE TEKNOLOJİ AŞ.			
	Supplier's address	Başakşehir Mah. Hürriyet Bulvarı No:119/2 Başakşehir/İstanbul			
2.	Model identifier	43ST4103			
3.	Energy efficiency class for Standard Dynamic Range (SDR)	F			
4.	On mode power demand for Standard Dynamic Range (SDR)	45			W
5.	Energy efficiency class for High Dynamic Range (HDR) mode				
6.	On mode power demand for High Dynamic Range (HDR) mode				W
7.	Off mode, power demand	0			W
8.	Standby mode power demand	≤0,5			W
9.	Network standby mode power demand	-			
10.	Electronic display category	TV/MONITOR			
11.	Size ratio (X:Y)	16	:	9	
12.	Screen resolution (Horizontal x Vertical)	1920	x	1080	Pixels
13.	Screen Diagonal	108			cm
14.	Screen Diagonal	43			inç
15.	Visible screen area	49.8			dm ²
16.	Panel technology used	LED LCD			
17.	Automatic Brightness Control (ABC) available	NO			
18.	Voice recognition sensor available	NO			
19.	Room presence sensor available	NO			
20.	Image refresh frequency rate	60			Hz
21.	Minimum guaranteed availability of software and firmware updates (from the date of end of the placement on the market)	2			Years
22.	Minimum guaranteed availability of spare parts (from the date of end of the placement on the market)	10			Years
23.	Minimum guaranteed product support	2			Years
	Minimum duration of the general guarantee offered by the supplier	2			Years
24.	Power supply type	Internal			
25.	External power supply (non standardised and included in the product box)				
	i, ii, iii	Standard name	-		
		Input voltage	-		V
		Output voltage	-		V
26.	External standardised power supply (or suitable one if not included in the product box)	Standard name	-		
		Required output voltage	-		V
		Required delivered current (minimum)	-		A
		Required current frequency	-		Hz



TÜRKÇE ÜRÜN BİLGİLENDİRME FORMU		DEUTSCH PRODUKTINFORMATIONSLATT		БЪЛГАРСКИ ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА ПРОДУКТА	
1	Tedarikçinin adı ve ticari ünvanı/ adresi	1	Name des Lieferanten/ Anschrift des Lieferanten	1	Наименование или търговска марка на доставчика / Адрес на доставчика
2	Model tanımlayıcısı	2	Modellkennung des Lieferanten	2	Клас на енергийна ефективност при стандартен динамичен обхват (SDR)
3	Standart Dinamik Aralık (SDR) için enerji verimliliği sınıfı	3	Energieeffizienzklasse bei Standard-Dynamikumfang (SDR)	3	Клас на енергийна ефективност при стандартен динамичен обхват (SDR)
4	Standart Dinamik Aralık (SDR) için çalışır konumdaki güç talebi	4	Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei Standard-Dynamikumfang (SDR) (W)	4	Консумирана мощност в режим „включен“ при стандартен динамичен обхват (SDR) (W)
5	Yüksek Dinamik Aralık (HDR) enerji verimliliği sınıfı	5	Energieeffizienzklasse (HDR)	5	Клас на енергийна ефективност при голям динамичен обхват (HDR)
6	Yüksek Dinamik Aralık (HDR) için konumdaki güç talebi	6	Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei hohem Dynamikumfang (HDR) (W)	6	Консумирана мощност в режим „включен“ при голям динамичен обхват (HDR) (W)
7	Kapalı konum güç talebi	7	Leistungsaufnahme im Aus-Zustand (W)	7	Консумирана мощност в режим „изключен“ (W)
8	Hazırda bekleme konumu güç talebi	8	Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand (W)	8	Консумирана мощност в режим „в готовност“ (W)
9	Ağa bağlı bekleme konumu güç talebi	9	Leistungsaufnahme im vernetzten Bereitschaftsbetrieb (W)	9	Консумирана мощност в мрежови режим „в готовност“ (W)
10	Elektronik ekran tipi	10	Art des elektronischen Displays	10	Категория на електронния екран
11	Boyut oranı	11	Seitenverhältnis	11	Съотношение на размерите
12	Ekran çözünürlüğü (piksel)	12	Bildschirmauflösung (Pixel)	12	Разделителна способност на екрана (пиксели)
13	Ekran köşegeni	13	Bildschirmdiagonale (cm)	13	Диагонал на екрана (cm)
14	Ekran köşegeni	14	Bildschirmdiagonale (Inches)	14	Диагонал на екрана (inches)
15	Görünür ekran alanı	15	Sichtbare Bildschirmfläche (dm2)	15	Видима площ на екрана (dm2)
16	Kullanılan panel teknolojisi	16	Verwendete Panel-Technologie	16	Използвана технология на панела
17	Mevcut Otomatik Parlaklık Kontrolü (ABC)	17	Automatische Helligkeitsregelung (ABC) vorhanden	17	Наличие на автоматично регулиране на яркостта (ABC)
18	Mevcut ses tanıma sensörü	18	Spracherkennungssensor vorhanden	18	Наличие на датчик за гласово разпознаване
19	Mevcut hareket sensörü	19	Anwesenheitssensor vorhanden	19	Наличие на датчик за присъствие в помещението
20	Görüntü yenileme frekans oranı (varsayılan)(Hz)	20	Bildwiederholfrequenz (Hz)	20	Честота на обновяване на изображението (Hz)
21	Yazılım ve ürün yazılımı güncellemelerinin asgari garantili kullanılabilirliği (piyasadaki satışın bitiş tarihinden itibaren)	21	Mindestens garantierte Software- und Firmware-Aktualisierungen (Jahre)	21	Минимална гарантирана наличност на актуализации на програмното осигуряване и базовото програмно осигуряване (години):
22	Yedek parçaların asgari garantili kullanılabilirliği (piyasadaki satışın bitiş tarihinden itibaren)	22	Mindestens garantierte Verfügbarkeit von Ersatzteilen (Jahre)	22	Минимална гарантирана наличност на резервни части (години):
23	Asgari garantili ürün desteği / Tedarikçi tarafından sunulan genel garantinin asgari süresi	23	Mindestens garantierte Produktunterstützung (Jahre) / Mindestlaufzeit der vom Lieferanten angebotenen allgemeinen Garantie (Jahre)	23	Минимална гарантирана поддръжка за продукта (години) / Минимален срок на общата гаранция, предоставяна от доставчика (години)
24	Güç kaynağı tipi	24	Art der Stromversorgung	24	Тип на електрозахранващото устройство
25	Harici güç kaynağı (standartlaştırılmamış ve ürün kutusuna dahil edilmiş)	25	Externes Netzteil (nicht genormt, in der Verkaufsverpackung enthalten) Beschreibung	25	Външно захранващо устройство (нестандартизирано, включено в опаковката заедно с продукта) Описание
26	Standartlaştırılmış harici güç kaynağı (veya ürün kutusuna dahil edilmemişse uygun olanı)	26	Geeignetes genormtes externes Netzteil	26	Подходящо стандартизирано външно захранващо устройство Стандартно наименование
Ελληνικά ΦΥΛΛΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ		FRANÇAIS FICHE D'INFORMATION SUR LE PRODUIT		ITALIANO SCHEDA INFORMATIVA SUL	
1	Όνομα/Επωνυμία του προμηθευτή ή εμπορικό σήμα / Διεύθυνση προμηθευτή	1	Nom du fournisseur / Adresse du fournisseur	1	Nome del fornitore/ Indirizzo del fornitore
2	Αναγνωριστικό μοντέλου από τον προμηθευτή	2	Référence du modèle donnée par le fournisseur	2	Identificativo del modello del fornitore
3	Τάξη ενεργειακής απόδοσης για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)	3	Classe d'efficacité énergétique pour la gamme dynamique standard (SDR)	3	Classe di efficienza energetica per la gamma dinamica standard (SDR)
4	Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR) (W)	4	Puissance appelée en mode marche pour la gamme dynamique standard (SDR) (W)	4	Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica standard (SDR) (W)
5	Τάξη ενεργειακής απόδοσης (HDR)	5	Classe d'efficacité énergétique (HDR)	5	Classe di efficienza energetica (HDR)
6	Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας, σε λειτουργία υψηλού δυναμικού εύρους (HDR) (W)	6	Puissance appelée en mode marche pour la haute gamme dynamique (HDR) (W)	6	Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica alta (HDR) (W)
7	Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση εκτός λειτουργίας (W)	7	Puissance appelée en mode arrêt (W)	7	Potenza assorbita in modo spento (W)
8	Ζήτηση ισχύος σε λειτουργία αναμονής (W)	8	Puissance appelée en mode veille (W)	8	Potenza assorbita in modo stand-by (W)
9	Ζήτηση ισχύος σε δικτυωμένη λειτουργία αναμονής (W)	9	Puissance appelée en mode veille avec maintien de la connexion au réseau (W)	9	Potenza assorbita in modo stand-by in rete (W)
10	Κατηγορία ηλεκτρονικής διάταξης απεικόνισης	10	Catégorie de dispositif d'affichage électronique	10	Tipo di display elettronico
11	Λόγος διαστάσεων	11	Rapport de taille	11	Rapporto dimensioni
12	Ανάλυση οθόνης (pixel)	12	Résolution de l'écran (pixels)	12	Risoluzione dello schermo (pixel)
13	Διαγώνιος της οθόνης (cm)	13	Diagonale de l'écran (cm)	13	Diagonale dello schermo (cm)
14	Διαγώνιος της οθόνης (inches)	14	Diagonale de l'écran (inches)	14	Diagonale dello schermo (inches)
15	Εμφαδόν ορατής οθόνης (dm2)	15	Surface visible de l'écran (dm2)	15	Superficie visibile dello schermo (dm2)
16	Χρησιμοποιούμενη τεχνολογία οθόνης	16	Technologie d'affichage utilisée	16	Tecnologia del pannello
17	Υπαρξη λειτουργίας αυτόματου ελέγχου λαμπρότητας (ABC)	17	Réglage automatique de la luminosité (ABC) disponible	17	Controllo automatico della luminosità (ABC) disponibile
18	Υπαρξη αισθητήρα αναγνώρισης φωνής	18	Capteur de reconnaissance vocale disponible	18	Sensore di riconoscimento vocale disponibile
19	Υπαρξη αισθητήρα εντοπισμού παρουσίας	19	Capteur de présence disponible	19	Sensore di rilevamento di presenza disponibile
20	Ρυθμός ανανέωσης της εικόνας (Hz)	20	Taux de fréquence de rafraîchissement de l'image (Hz)	20	Tasso di frequenza di aggiornamento dell'immagine (Hz)
21	Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ενημερώσεων λογισμικού και υλικολογισμικού (Ετη):	21	Disponibilité minimale garantie des mises à jour du logiciel et du micrologiciel (Années)	21	Disponibilità minima garantita degli aggiornamenti di software e firmware (anni):
22	Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ανταλλακτικών (Ετη):	22	Disponibilité minimale garantie des pièces de rechange (Années)	22	Disponibilità minima garantita delle parti di ricambio (anni):
23	Ελάχιστη εγγυημένη υποστήριξη προϊόντος (Ετη) / Ελάχιστη διάρκεια της γενικής εγγύησης του προϊόντος (Περίγραφο)	23	Assistance produit minimale garantie (Années) / Durée minimale de la garantie offerte par le fournisseur (Années)	23	Assistenza tecnica minima garantita per il prodotto (anni) / Durata minima della garanzia generale offerta dal fornitore (anni)
24	Τύπος τροφοδοτικού:	24	Type d'alimentation	24	Tipo di alimentatore
25	Εξωτερικό τροφοδοτικό (μη τυποποιημένο, το οποίο συμπεριλαμβάνεται στη συσκευασία του προϊόντος) Περιγραφή	25	Alimentation externe (incluse dans l'emballage du produit) description	25	Alimentatore esterno (non standardizzato e incluso nell'imballaggio del prodotto) descrizione
26	Εξωτερικό τυποποιημένο κατάλληλο τροφοδοτικό Ονομασία προτύπου	26	Alimentation externe normalisée appropriée Nom de la norme	26	Alimentatore esterno standardizzato adatto Nome standard



اللغة العربية نموذج معلومات المنتج		GJUHA SHQIPE FORMULARI I INFORMACIONIT PËR PRODUKTIN		ՀԱՅՈՑ ԼԵՔՈՒ ԱՊՐԱՆՔԻ ՏԵՆԵԿԱՎԱԿԱՆ ՁԵՎ	
1	الاسم والاسم التجاري/العنوان للمورد	1	Emri dhe emri tregtar/adresa e furnizuesit	1	Մատակարարի անվանումը և կոմերցիոն անվանումը/հասցեն
2	معرف النموذج	2	Identifikuesi i modelit	2	Մոդելի նույնացուցիչ
3	(SDR) فئة كفاءة الطاقة للمدى الديناميكي القياسي	3	Klasa e efikasitetit të energjisë për diapazonin standard dinamik (SDR)	3	Էներգաարդյունավետության դաս ստանդարտ դինամիկ տիրույթի համար (SDR)
4	(SDR) الطلب على طاقة التشغيل للنطاق الديناميكي القياسي	4	Kërkesa për fuqi operative për diapazonin standard dinamik (SDR)	4	Նշխատանքային էներգիայի պահանջարկ ստանդարտ դինամիկ տիրույթի համար (SDR)
5	(HDR) فئة كفاءة استخدام الطاقة ذات النطاق الديناميكي العالي	5	Klasa e efikasitetit të energjisë me rreze të lartë dinamike (HDR).	5	Բարձր դինամիկ միջակայք (HDR) էներգաարդյունավետության դաս
6	(HDR) الطلب على طاقة الموقع للنطاق الديناميكي العالي	6	Kërkesa për energji për vendndodhjen për diapazonin e lartë dinamik (HDR)	6	Տեղակայման էներգիայի պահանջարկ բարձր դինամիկ տիրույթի համար (HDR)
7	خارج الطلب على الطاقة الموقف	7	Kërkesa për fuqi jashtë pozicionit	7	Անջատված դիրքի հոսանքի պահանջարկ
8	البيات الطلب على الطاقة	8	Hibernoni kërkesën për energji	8	Ձմեռելի էներգիայի պահանջարկը
9	الطلب على الطاقة الاحتياطية عبر الشبكة	9	Kërkesa për energji në gatishmëri në rrjet	9	Ցանցային սպասման էներգիայի պահանջարկ
10	نوع العرض الإلكتروني	10	Lloji i ekranit elektronik	10	Էլեկտրոնային ցուցադրման տեսակը
11	نسبة الحجم	11	Raport i madhësisë	11	Չափի հարաբերակցությունը
12	(دقة الشاشة) بكسل	12	Rezolucioni i ekranit (pikselë)	12	Էկրանի լուծում (սիքսել)
13	شاشة قطرية	13	Diagonala e ekranit	13	Էկրանի անկյունագիծ
14	شاشة قطرية	14	Diagonala e ekranit	14	Էկրանի անկյունագիծ
15	منطقة الشاشة المرئية	15	Zona e dukshme e ekranit	15	Էկրանի տեսանելի տարածք
16	تكنولوجيا اللوحة المستخدمة	16	Teknologjia e panelit të përdorur	16	Օգտագործված վաճառակի տեխնոլոգիա
17	التحكم التلقائي في السطوع (ABC) المتوفر	17	Kontrrolli automatik i ndriçimit i disponueshëm (ABC)	17	Հասանելի պայծառության ավտոմատ կարգավորում (ABC)
18	مستشعر التعرف على الصوت المتوفر	18	Sensori i disponueshëm i njohjes së zërit	18	Ձայնի ճանաչման հասանելի սենսոր
19	مستشعر الحركة العالي	19	Sensori i lëvizjes aktuale	19	Շարժացիկ շարժման սենսոր
20	معدل تكرار تحديث الصورة اقتراني	20	Shkalla e frekuencës së rifreskimit të imazhit (e parazgjedhur)	20	Պատկերի թարմացման հաճախականության արագությունը (կանխարժեղված)
21	الحد الأدنى المضمون من توفر تحديثات البرامج والبرامج الثابتة اعتباراً من نهاية البيع في السوق	21	Disponueshmëria minimale e garantuar e përditësimeve të softuerit dhe firmuerit (nga fundi i shitjes në treg)	21	Ծրագրային սափարկման և որոնվածի թարմացումների նվազագույն երաշխավորված հասանելիություն (շուկայում վաճառքի ավարտից սկսած)
22	الحد الأدنى المضمون لتوافر قطع الغيار من تاريخ انتهاء البيع في السوق	22	Disponueshmëria minimale e garantuar e pjesëve rezervë (nga data e përfundimit të shitjes në treg)	22	Պահեստամասերի նվազագույն երաշխավորված առկայությունը (շուկայում վաճառքի ավարտի օրվանից)
23	الحد الأدنى المضمون لدعم المنتج/ الحد الأدنى لمدة الضمان الشامل الذي يقدمه المورد	23	Mbështetja minimale e garantuar e produktit / Kohëzgjatja minimale e garancisë së përgjithshme të ofruar nga Furnizuesi	23	Ապրանքի նվազագույն երաշխավորված ապահովում / Մատակարարի կողմից առաջարկվող ընդհանուր երաշխիքի նվազագույն տևողությունը
24	نوع مصدر الطاقة	24	Lloji i furnizimit me energji elektrike	24	Էլեկտրամատակարարման տեսակը
25	(مصدر طاقة خارجي) غير قياسي ومضمن في صندوق المنتج	25	Furnizimi i jashtëm me energji elektrike (i pa standardizuar dhe i përfshirë në kutinë e produktit)	25	Արտաքին էլեկտրամատակարարում (ոչ ստանդարտացված և ներառված է ապրանքի տուփի մեջ)
26	(مصدر طاقة خارجي قياسي) أو مناسب إذا لم يكن مضمناً في صندوق المنتج	26	Furnizimi me energji i jashtëm i standardizuar (ose i përshtatshëm nëse nuk përfshihet në kutinë e produktit)	26	Ստանդարտացված արտաքին էլեկտրամատակարարում (կամ հարմար է եթե ապրանքի տուփում ներառված չէ)

ქართული ენა		AZƏRBAYCAN DİLİ		РУССКИЙ	
პროდუქტის საინფორმაციო ფორმა		MƏHSUL HAQQINDA MƏLUMAT FORMASI		ИНФОРМАЦИОННАЯ ФОРМА О ПРОДУКТЕ	
1	მიწოდების სახელი და კომერციული დასახელება/მისამართი	1	Tachizatçının adı və Türkiyədəki ünvanı	1	Название и коммерческое название/ адрес поставщика
2	მოდელის იდენტიფიკატორი	2	Model identifikatoru	2	Описание модели
3	ენერგოეფექტურობის კლასი სტანდარტული დინამური დიაპაზონისთვის (SDR)	3	Enerji səmərəliliyi sinfi üçün standart dinamik diapazon (SDR).	3	Энергоэффективность для стандартного динамического диапазона (SDR)
4	ოპერაციული სიმძლავრის მოთხოვნა სტანდარტული დინამური დიაპაზონისთვის (SDR)	4	Yerli elektrik tələbatı üçün Standart Dinamik Alaric (SDR) faaliyyətədir	4	Потребность в рабочей мощности для стандартного динамического диапазона (SDR)
5	მაღალი დინამური დიაპაზონის (HDR) ენერგოეფექტურობის კლასი	5	Yüksək Dinamik Alaric (HDR) enerji səmərəliliyi sinfi	5	Энергоэффективность расширенного динамического диапазона (HDR)
6	მდებარეობის დენის მოთხოვნა მაღალი დინამური დიაპაზონისთვის (HDR)	6	Yüksək dinamik diapazon (HDR) güc tələbi	6	Потребность в мощности для определения местоположения для расширенного динамического диапазона (HDR)
7	გამორთული პოზიციის დენის მოთხოვნა	7	Qeyri-bərabər vəziyyətə güc tələbi	7	Потребление мощности в выключенном состоянии
8	ჰიბერნაციის დენის მოთხოვნა	8	Hazırda enerji istəyənə gözənilir	8	Потребление электроэнергии в спящем режиме
9	ქსელური ლოდინის დენის მოთხოვნა	9	Ağa bündü bəkası söğümüsü güc taglil	9	Сетевое энергопотребление в режиме ожидания
10	ელექტრონული ჩვენების ტიპი	10	Elektron ekran növü	10	Тип электронного дисплея
11	ზომის თანაფარდობა	11	Ölçü nisbatı	11	Соотношение размеров
12	ეკრანის გარჩევადობა (პიქსელები)	12	Ekran həlli (piksel)	12	Потеря экрана (пикселей)
13	ეკრანის დიაგონალი	13	ekran küncü	13	Диагональ экрана
14	ეკრანის დიაგონალი	14	ekran küncü	14	Диагональ экрана
15	ეკრანის ხილული არე	15	Görünən ekran sahəsi	15	Видимая область экрана
16	გამოყენებული პანელის ტექნოლოგია	16	Panel texnologiyasından istifadə olunur	16	Используемая панельная технология
17	ხელმისაწვდომია ავტომატური სიკამკამის კონტროლი (ABC)	17	Mövçud Avtomatik Parlaqlığa Nazarət (ABC)	17	Доступен автоматический контроль яркости (ABC)
18	ხელმისაწვდომი ხმის ამოცნობის სენსორი	18	Mövçud səs tanıma sensoru	18	Доступный датчик распознавания голоса
19	მიმდინარე მოძრაობის სენსორი	19	Mövçud hərəkət sensoru	19	Текущий датчик движения
20	სურათის განახლების სიხშირე (ნაგულისხმევი)	20	Ekran tezliyi (defolt)	20	Частота обновления изображения (по умолчанию)
21	პროგრამული უზრუნველყოფის და პროგრამული უზრუნველყოფის განახლებების მინიმალური გარანტირებული ხელმისაწვდომობა (ბაზარზე გავრცელების დასრულებამდე)	21	Program təminatı və program təminatı yeniləmələrinin minimum zamanatı mövcudduğu (bazar satışının sonundan sonra)	21	Минимальное гарантированное наличие обновлений ПО и прошивки (с момента окончания продажи на рынке)
22	სადავარიო ნაწილების მინიმალური გარანტირებული ხელმისაწვდომობა (ბაზარზე გავრცელების დასრულების დღემდე)	22	Ehtiyat Türklərinin minimum zamanatı əhatə dairəsi (alış qiyəmətinin bitmə tarixindən başlayaraq)	22	Минимальная гарантийная доступность запасных частей (начиная с момента окончания продаж на рынке)
23	პროდუქტის მინიმალური გარანტირებული მხარდაჭერა/ მიწოდების მხარე შემოთავაზებული მილიანი გარანტიის მინიმალური ხანგრძლივობა	23	Minimum zamanatı məhsul dəstəyi / Tachizatçı tərəfindən təklif olunan ümumi zamanatın minimum müddəti	23	Минимальная гарантированная поддержка продукта / Минимальная продолжительность общей гарантии, предлагаемой Поставщиком
24	კვების ბლოკის ტიპი	24	Enerji tachizatı növü	24	Тип питания
25	გარე კვების წყარო (არასტანდარტიზებული და შედის პროდუქტის ყუთში)	25	Xarici enerji tachizatı (standartlaşdırılmamış və məhsul qutusunda daxil edilməmişdir)	25	Внешний источник питания (не стандартизирован и входит в комплект поставки)
26	სტანდარტიზებული გარე კვების წყარო (ან შეხვედრის, თუ პროდუქტის ყუთში არ შედის)	26	Standartlaşdırılmış xarici enerji tachizatı	26	Стандартизированный внешний источник питания (или подходит, если храниться продукта не входит в комплект поставки)